



DREAM BIG

Little Kaur



GURBANI VERSES with Translation

(The illustration in which they appear is listed as header)

Bebe Nanaki Ji:

ਗਰਸਿਖ ਪ੍ਰੀਤਿ ਗਰ ਮਿਲੈ ਗਲਾਟੇ ||

Gurasikh Preeth Gur Milai Galaattae ||

The GurSikh loves to meet and embrace the Guru.

SGGS: By Guru Ram Das Ji in Raag Gauri (Mehla 4) on Panna 164

Mata Khivi Ji

ਬਲਵੰਡ ਖੀਵੀ ਨੇਕ ਜਨ ਜਿਸ ਬਹਤੀ ਛਾਓ ਪੜਾਲੀ ||

Balavandd Kheevae Naek Jan Jis Bahuthee Shhaao Pathraalee ||

Balwand says that Khivi, the Guru's wife, is a noble woman, who gives soothing, leafy shade to all.

ਲੰਗਰਿ ਦਓਲਤਿ ਵੰਡੀਐ ਰਸ ਅੰਮ੍ਰਿਤੁ ਖੀਰਿ ਘਿਆਲੀ ||

Langar Dhoulath Vanddeesai Ras Anmrith Kheer Ghiaalee ||

She distributes the bounty of the Guru's Langar; the kheer - the rice pudding and ghee, is like sweet ambrosia.

SGGS: By Bhatt Talh Ji in Raag Ramkali (Ramkali ki Vaar Rai Blawand Tatha Satai Bhoomi Aakhi) on Panna 967

Bibi Amro Ji

ਗਰਮਖਿ ਜਿਸ ਹਰਿ ਮਨਿ ਵਸੈ ਤਿਸ ਮੇਲੇ ਗਰ ਸੰਜੋਗ || 2||

Guramukh Jis Har Man Vasai This Maelae Gur Sanjog ||2||

The Lord abides within the mind of the Gurmukh, who merges in the Lord's Union, through the Guru. ||2||

SGGS: By Guru Nanak Dev Ji in Sri Raag (Mehla 1) on Panna 21

Bibi Bhani Ji

ਗਰ ਕੈ ਭਾਣੈ ਜੋ ਚਲੈ ਤਾਂ ਜੀਵਣ ਪਦਵੀ ਪਾਹਿ ||

Gur Kai Bhaanai Jo Chalai Thaan Jeevan Padhavee Paahi ||

One who walks in harmony with the Guru's Will, obtains the supreme status of life||

SGGS: By Guru Amar Das Ji in Raag Gujari (Gurjari Ki Vaar Mehla 3) on Panna 508

Bibi Roop Kaur Ji

ਕਰਿ ਕਰਿ ਵੇਖੈ ਸਿਰਜਣਹਾਰ ||

Kar Kar Vaikhai Sirajanehaar||

Having created the creation, the Creator Lord watches over it.

SGGS: By Guru Nanak Deve Ji in Jap(jpu) on Panna 7



DREAM BIG

Little Kaur



Mata Bhaag Kaur Ji

ਨਿਰਭਓ ਭਏ ਸਗਲ ਭਓ ਮਿਟਿਆ ਰਾਖੇ ਰਾਖਨਹਾਰੇ ॥

Nirbho Bheae Sagal Bho Mittiaa Raakhae Raakhanehaarae ॥

I have become fearless, and all my fears have been erased. The Savior Lord has saved me.

SGGS: By Guru Arjan Dev Ji in Raag Asa (Mehla 5) on Panna 383

Mata Gujri Ji

ਜਿਤ ਮਾਰਗਿ ਤਮ ਪ੍ਰੇਰਹ ਸਆਮੀ ਤਿਤ ਮਾਰਗਿ ਹਮ ਜਾਤੇ ॥

Jith Maarag Thum Praerahu Suaamee Thith Maarag Ham Jaathae ॥॥॥

Whichever way You turn me, O my Lord and Master, that is the way I shall go. ॥॥॥

SGGS: By Guru Ram Das Ji in Raag Gauri (Mehla 4) on Panna 169

Mata Sunder Kaur Ji

ਸੋਈ ਸਗਿਆਨਾ ਸੋ ਪਰਧਾਨਾ ਜੋ ਪ੍ਰਭਿ ਅਪਨਾ ਕੀਤਾ ॥

Soee Sugiaanaa So Paradhhaanaa Jo Prabh Apanaa Keethaa ॥

He is the man of spiritual wisdom, and he is the leader, whom God has made His own.

SGGS: By Guru Arjan Dev Ji in Raag Asa (Mehla 5 chhant) on Panna 453

Mata Sahib Kaur Ji

ਜੋ ਭਾਵੈ ਪਾਰਬ੍ਰਹਮ ਸੋਈ ਸਚ ਨਿਆਓ ॥

Jo Bhaavai Paarabreham Soee Sach Niaao॥

That alone is true justice, which is pleasing to the Will of the Supreme Lord God.

SGGS: By Guru Arjan Dev Ji in Raag Ramkali (Ramkali Ki Vaar Mehla 5) on Panna 964

Rani Sada Kaur Ji

ਜਿਸਕਾ ਤਨ ਮਨ ਧਨ ਸਭ ਤਿਸਕਾ ਸੋਈ ਸਘੜੁ ਸਜਾਨੀ ॥

Jis Kaa Than Man Dhhan Sabh This Kaa Soee Sugharr Sujaanee ॥

Body, mind, wealth and everything belong to Him; He alone is all-wise and all-knowing.

SGGS: By Guru Arjan Dev Ji in Raag Dhanasari (Mehla 5) on Panna 671

Last page

ਭੰਡਹ ਹੀ ਭੰਡ ਉਪਜੈ ਭੰਡੈ ਬਾਝੁ ਨਾ ਕੋਇ ॥

Bhanddahu Hee Bhandd Oopajai Bhanddai Baajh N Koel॥

From woman, woman is born; without woman, there would be no one at all.

SGGS: By Guru Nanak Dev Ji in Raag Asa (Asa Mehla Vaar Sloka) on Panna 473